

Dichiarazione di Conformità UE

(REGOLAMENTO UE 2016/425)

Rossini Trading S.p.a.
Via Pastrengo 7M/9
24068-Seriate (Bg) - Italia

DICHIARA

Sotto la propria esclusiva responsabilità che il DPI di seguito descritto

RR810

- È conforme alle disposizioni del Regolamento (UE) 2016/425 e ottempera alle norme tecniche:
 - **EN ISO 13688:2013**
 - **EN ISO 13982-1:2004+A1:2010**
 - **EN 13034:2005+A1:2009**
 - **EN 1073-2:2002**
 - **EN 1149-5:2018**
 - **EN 14126:2023+AC:2004**
- È identico al DPI sottoposto all'esame UE di tipo (modulo B) con il certificato numero

CE0125220585-00-00

rilasciato dall'Organismo Notificato:

Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Italia

- È soggetto alla procedura di cui all'allegato VII (modulo C2) del Regolamento, sotto la supervisione dell'Organismo Notificato:

Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Italia

Seriate, 30/05/2024

Alberto Pedroni
(Direttore Generale)



EU Declaration of Conformity

(EU REGULATION 2016/425)

Rossini Trading S.p.a.
Via Pastrengo 7M/9
24068-Seriate (Bg) - Italy

DECLARES

Under his sole responsibility that the PPE described hereafter

RR810

- Is in conformity with the provisions of Regulation (EU) 2016/425 and comply to the technical standards:
 - **EN ISO 13688:2013**
 - **EN ISO 13982-1:2004+A1:2010**
 - **EN 13034:2005+A1:2009**
 - **EN 1073-2:2002**
 - **EN 1149-5:2018**
 - **EN 14126:2023+AC:2004**
- Is identical to the PPE subject to EU type examination (module B) under the certificate no.

CE0125220585-00-00

issued by the Notified Body:

Centro Tessile Cottoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Italy

- Is subject to the procedure set out in Annex VII (module C2) of the Regulation, under the supervision of the Notified Body:

Centro Tessile Cottoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Italy

Seriate, 30/05/2024

Alberto Pedroni
(Managing Director)



Declaración UE de Conformidad

(REGLAMENTO UE 2016/425)

Rossini Trading S.p.a.
Via Pastrengo 7M/9
24068-Seriate (Bg) - Italia

DECLARA

Bajo su exclusiva responsabilidad que el EPI descrito a continuación

RR810

- Es conforme con las disposiciones del Reglamento (UE) 2016/425 y cumple a las normas técnicas:
 - **EN ISO 13688:2013**
 - **EN ISO 13982-1:2004+A1:2010**
 - **EN 13034:2005+A1:2009**
 - **EN 1073-2:2002**
 - **EN 1149-5:2018**
 - **EN 14126:2023+AC:2004**
- Es idéntico al EPI que está sujeto a examen UE de tipo (módulo B) con el número de certificado

CE0125220585-00-00

expedido por el Organismo Notificado

Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Italia

- Está sujeto al procedimiento establecido en el Anexo VII (módulo C2) del Reglamento, bajo la supervisión del organismo notificado:

Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Italia

Seriate, 30/05/2024

Alberto Pedroni
(Director General)



Declaração UE de conformidade (REGULAMENTO COMUNITÁRIO 2016/425)

Rossini Trading S.p.a.
Via Pastrengo 7M/9
24068-Seriate (Bg) - Itália

DECLARA

Sob a sua exclusiva responsabilidade que o EPI descrito a seguir

RR810

- Está em conformidade com as disposições do Regulamento (UE) 2016/425 e cumpre com as normas técnicas:
 - **EN ISO 13688:2013**
 - **EN ISO 13982-1:2004+A1:2010**
 - **EN 13034:2005+A1:2009**
 - **EN 1073-2:2002**
 - **EN 1149-5:2018**
 - **EN 14126:2023+AC:2004**
- É idêntico ao EPI que está sujeito ao exame UE de tipo (módulo B) ao abrigo do certificado número

CE0125220585-00-00

emitido pelo Organismo Notificado:

Centro Tessile Cottoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Itália

- Está sujeito ao procedimento previsto no Anexo VII (módulo C2) do Regulamento, sob a supervisão do Organismo Notificado:

Centro Tessile Cottoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Itália

Seriate, 30/05/2024

Alberto Pedroni
(Diretor Geral)



Déclaration UE de conformité (RÈGLEMENT DE L'UE 2016/425)

Rossini Trading S.p.a.
Via Pastrengo 7M/9
24068-Seriate (Bg) - Italie

DÉCLARE

Sous sa seule responsabilité que l'EPI décrit ci-après

RR810

- Est en conformité avec les dispositions du règlement (UE) 2016/425 et les normes techniques:
 - **EN ISO 13688:2013**
 - **EN ISO 13982-1:2004+A1:2010**
 - **EN 13034:2005+A1:2009**
 - **EN 1073-2:2002**
 - **EN 1149-5:2018**
 - **EN 14126:2023+AC:2004**
- Est identique à l'EPI soumis à l'examen UE de type (module B) avec le numéro de certificat

CE0125220585-00-00

émis par l'Organisme Notifié

Centro Tessile Cottoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Italie

- Doit se soumettre à la procédure établie dans l'Annexe VII (module C2) du Règlement, sous la supervision de l'Organisme Notifié:

Centro Tessile Cottoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Italie

Seriate, 30/05/2024

Alberto Pedroni
(Diretor Geral)



Declarație de Conformitate UE (REGULAMENTUL UE 2016/425)

Rossini Trading S.p.a.
Via Pastrengo 7M/9
24068-Seriata (Bg) - Italia

DECLARĂ

Pe propria răspundere exclusivă că EPI descrise în cele ce urmează

RR810

- Este în conformitate cu prevederile Regulamentului (UE) 2016/425 și este conform cu standardele tehnice:
 - EN ISO 13688:2013
 - EN ISO 13982-1:2004+A1:2010
 - EN 13034:2005+A1:2009
 - EN 1073-2:2002
 - EN 1149-5:2018
 - EN 14126:2023+AC:2004
- Este identic cu EIP care face obiectul examinării UE de tip (modulul B) conform certificatului numărul

CE0125220585-00-00

eliberat de Organismul Notificat:

Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Italia

- Si face obiectul procedurii definite în Anexa VII (modulul C2) la Regulament, sub supravegherea Organismul Notificat:

Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Italia

Seriata, 30/05/2024

Alberto Pedroni
(Director General)



EU-Konformitätserklärung (EU-VERORDNUNG 2016/425)

Rossini Trading S.p.a.
Via Pastrengo 7M/9
24068-Seriate (Bg) - Italien

ERKLÄRT

Erklärt in alleiniger Verantwortung, dass die nachstehend beschriebene PSA

RR810

- Mit den Bestimmungen der Verordnung (EU) 2016/425 konform ist und den technischen Normen entspricht:
 - **EN ISO 13688:2013**
 - **EN ISO 13982-1:2004+A1:2010**
 - **EN 13034:2005+A1:2009**
 - **EN 1073-2:2002**
 - **EN 1149-5:2018**
 - **EN 14126:2023+AC:2004**
- Ist identisch mit der PSA, die der EU-Baumusterprüfung (Modul B) unter der Bescheinigungsnummer unterliegt

CE0125220585-00-00

die von der benannten Stelle ausgestellt wurde:

Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Italien

- Un dem in Anhang VII (modul C2) der Verordnung beschriebenen Verfahren, unter Aufsicht der notifizierten Stelle unterliegt:

Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Italien

Seriate, 30/05/2024

Alberto Pedroni
(Geschäftsführender Direktor)



EU Izjava o Sukladnosti

(EU UREDBA 2016/425)

Rossini Trading S.p.a.
Via Pastrengo 7M/9
24068-Seriate (Bg) - Italija

IZJAVLJUJE

Pod njegovom isključivom odgovornošću, da je OZO koju će opisati u nastavku

RR810

- U Skladu je s odredbama Uredbe (EU) 2016/425 i usklađenim standardima:
 - EN ISO 13688:2013
 - EN ISO 13982-1:2004+A1:2010
 - EN 13034:2005+A1:2009
 - EN 1073-2:2002
 - EN 1149-5:2018
 - EN 14126:2023+AC:2004
- Identičan je OZO-u koji podliježe EU ispitivanju tipa (modul B) prema certifikata br.

CE0125220585-00-00

koje je izdalo prijavljeno tijelo:

Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Italija

- Podliježe postupku navedenom u Dodatku VII (modul C2) Uredbe, pod nadzorom prijavljenog tijela:

Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Italija

Seriate, 30/05/2024

Alberto Pedroni
(Generalni Direktor)



ЕУ Декларација о усаглашености
(УРЕДБА ЕУ 2016/425)

Rossini Trading S.p.a.
Via Pastrengo 7M/9
24068-Seriate (Bg) – Италија

ИЗЈАВА

Под својом искључивом одговорношћу коју је ППЕ описала у наставку

RR810

- У складу је са одредбама Уредбе (ЕУ) 2016/425 и у складу са техничким стандардима:
 - **EN ISO 13688:2013**
 - **EN ISO 13982-1:2004+A1:2010**
 - **EN 13034:2005+A1:2009**
 - **EN 1073-2:2002**
 - **EN 1149-5:2018**
 - **EN 14126:2023+AC:2004**
- Идентично је ЛЗО која подлеже испитивању типа ЕУ (модул Б) према сертификату бр.

CE0125220585-00-00


издато од стране нотификованог тела:

Centro Tessile Cottoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Италија

- У складу са процедуром утврђеном у Анексу ВИИ (образац Ц2) Уредбе, под контролом овлашћеног органа:

Centro Tessile Cottoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Италија

Seriate, 30/05/2024

Alberto Pedroni
(Генерални директор)


Deklaracja zgodności UE

(Rozporządzenie UE 2016/425)

Rossini Trading S.p.a.
Via Pastrengo 7M/9
24068-Seriate (Bg) - Włochy

DEKLARUJE

Ponosi wyłączną odpowiedzialność za to, że ŚOI opisane poniżej

RR810

- Jest zgodny z przepisami Rozporządzenie (UE) 2016/425 i spełnia normy techniczne:
 - EN ISO 13688:2013
 - EN ISO 13982-1:2004+A1:2010
 - EN 13034:2005+A1:2009
 - EN 1073-2:2002
 - EN 1149-5:2018
 - EN 14126:2023+AC:2004
- Jest identyczny z ŚOI podlegającymi badaniu typu UE (moduł B) na podstawie certyfikatu nr.

CE0125220585-00-00

wydane przez jednostkę notyfikowaną:

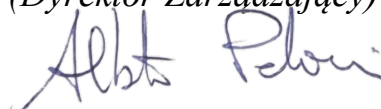
Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Włochy

- Podlega procedurze określonej w załączniku VII (moduł C2) do Rozporządzenia, pod nadzorem Jednostki Notyfikowanej:

Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Włochy

Seriate, 30/05/2024

Alberto Pedroni
(Dyrektor Zarządzający)



EU Conformiteitsverklaring (EU-VERORDENING 2016/425)

Rossini Trading S.p.a.
Via Pastrengo 7M/9
24068-Seriate (Bg) - Italië

VERKLAART

Onder zijn eigen verantwoordelijkheid dat de hieronder beschreven PBM:

RR810

- Is in overeenstemming met de bepalingen van Verordening (EU) 2016/425 en voldoet aan de technische normen:
 - **EN ISO 13688:2013**
 - **EN ISO 13982-1:2004+A1:2010**
 - **EN 13034:2005+A1:2009**
 - **EN 1073-2:2002**
 - **EN 1149-5:2018**
 - **EN 14126:2023+AC:2004**
- Is identiek aan de PBM die aan het EU-typeonderzoek worden onderworpen (module B) onder het certificaat nr.

CE0125220585-00-00

afgegeven door de aangemelde instantie:

Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Italië

- Zij is onderworpen aan de procedure beschreven in bijlage VII (module C2) van de Verordening, onder toezicht van de Aangemelde Instantie:

Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Italië

Seriate, 30/05/2024

Alberto Pedroni
(Algemeen Directeur)



Izjava o skladnosti EU
(UREDBA EU 2016/425)

Rossini Trading S.p.a.
Via Pastrengo 7M/9
24068-Seriate (Bg) - Italija

IZJAVA

Pod izključno odgovornostjo izjavlja, da je spodaj opisana osebna zaščitna oprema

RR810

- Je v skladu z določbami Uredbe (EU) 2016/425 in ustreza tehničnim standardom:
 - **EN ISO 13688:2013**
 - **EN ISO 13982-1:2004+A1:2010**
 - **EN 13034:2005+A1:2009**
 - **EN 1073-2:2002**
 - **EN 1149-5:2018**
 - **EN 14126:2023+AC:2004**
- Je enaka kot osebna varovalna oprema, predložena v EU-pregled tipa (modul B) pod številko certifikata

CE0125220585-00-00

izdal je priglašeni organ:

Centro Tessile Cottoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Italija

- Podvržen je postopku iz Priloge VII (modul C2) k Uredbi pod nadzorom Priglašenege Organa:

Centro Tessile Cottoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Italija

Seriate, 30/05/2024

Alberto Pedroni
(Generalni Direktor)



ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ
(ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ ΕΕ 2016/425)

Rossini Trading S.p.a.
Via Pastrengo 7M/9
24068-Seriate (Bg) - Ιταλία

ΔΗΛΩΝΩ

Με αποκλειστική μου ευθύνη ότι τα ΜΑΠ που περιγράφονται κατωτέρω

RR810

- συμμορφώνονται με τις διατάξεις του κανονισμού (ΕΕ) 2016/425 και είναι σύμφωνα με τα τεχνικά πρότυπα:
 - **EN ISO 13688:2013**
 - **EN ISO 13982-1:2004+A1:2010**
 - **EN 13034:2005+A1:2009**
 - **EN 1073-2:2002**
 - **EN 1149-5:2018**
 - **EN 14126:2023+AC:2004**
- Είναι πανομοιότυπο με το ΜΑΠ που υποβλήθηκε για εξέταση τύπου ΕΕ (ενότητα Β) με αριθμό πιστοποιητικού

CE0125220585-00-00

που έχει εκδοθεί από τον κοινοποιημένο οργανισμό:

Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Ιταλία

- Υπόκεινται στη διαδικασία που ορίζεται στο παράρτημα VII (ενότητα Γ2) του κανονισμού, υπό την εποπτεία του κοινοποιημένου οργανισμού:

Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Ιταλία

Seriate, 30/05/2024

Alberto Pedroni
(Γενικός Διευθυντής)



ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ ЕС (РЕГЛАМЕНТ ЕС 2016/425)

Rossini Trading S.p.a.
Via Pastrengo 7M/9
24068-Seriata (Bg) - Италия

ДЕКЛАРАЦИЯ

На своя отговорност заявявам, че описаните по-долу лични предпазни средства

RR810

- Съответства на разпоредбите на Регламент (ЕС) 2016/425 и отговаря на техническите стандарти:
 - EN ISO 13688:2013
 - EN ISO 13982-1:2004+A1:2010
 - EN 13034:2005+A1:2009
 - EN 1073-2:2002
 - EN 1149-5:2018
 - EN 14126:2023+AC:2004
- Идентично е с ЛПС, представено за ЕС изследване на типа (модул Б) с номер на сертификата

CE0125220585-00-00

издаден от нотифицирания орган:

Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Италия

- То подлежи на процедурата, посочена в приложение VII (модул C2) към регламента, под надзора на нотифицирания орган:

Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Италия

Seriata, 30/05/2024

Alberto Pedroni
(генерален директор)



Vyhlásenie o zhode EÚ
(NARIADENIE EÚ 2016/425)

Rossini Trading S.p.a.
Via Pastrengo 7M/9
24068-Seriate (Bg) - Taliansko

VYHLASUJE

Na moju výhradnú zodpovednosť, že nižšie opísané osobné ochranné prostriedky

RR810

- Je v súlade s ustanoveniami nariadenia (EÚ) 2016/425 a spĺňa technické normy:
 - **EN ISO 13688:2013**
 - **EN ISO 13982-1:2004+A1:2010**
 - **EN 13034:2005+A1:2009**
 - **EN 1073-2:2002**
 - **EN 1149-5:2018**
 - **EN 14126:2023+AC:2004**
- Je identický s OOP predloženým na typovú skúšku EÚ (modul B) s číslom certifikátu

CE0125220585-00-00

vydaný notifikovaným orgánom:

Centro Tessile Cottoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Taliansko

- Podlieha postupu stanovenému v prílohe VII (modul C2) Nariadenia pod dohľadom Notifikovaného Orgánu:

Centro Tessile Cottoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Taliansko

Seriate, 30/05/2024

Alberto Pedroni
(Generálny Riaditeľ)



EU prohlášení o shodě
(NAŘÍZENÍ EU 2016/425)

Rossini Trading S.p.a.
Via Pastrengo 7M/9
24068-Seriate (Bg) - Itálie

PROHLAŠUJE

Na svou výhradní odpovědnost, že níže popsané osobní ochranné prostředky

RR810

- Je v souladu s ustanoveními nařízení (EU) 2016/425 a odpovídá technickým normám:
 - **EN ISO 13688:2013**
 - **EN ISO 13982-1:2004+A1:2010**
 - **EN 13034:2005+A1:2009**
 - **EN 1073-2:2002**
 - **EN 1149-5:2018**
 - **EN 14126:2023+AC:2004**
- Je totožný s osobním ochranným prostředkem předloženým k EU přezkoušení typu (modul B) s číslem certifikátu

CE0125220585-00-00

vydaný oznámeným subjektem:

Centro Tessile Cottoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Itálie

- Podléhá postupu stanovenému v příloze VII (modul C2) Nařízení pod dohledem Oznámeného Subjektu:

Centro Tessile Cottoniero e Abbigliamento S.p.A. (0624)
Piazza S.Anna, 2
21052 Busto Arsizio (VA) - Itálie

Seriate, 30/05/2024

Alberto Pedroni
(Generální ředitel)

